

Самое усиленное старанье прилагал я, чтобы достигнуть полноты словаря относительно выражений народных и верно объяснять их. Язык народа, бесспорно, главнейший и неисчерпаемый родник или рудник наш, сокровищница нашего языка, который, на письме, далеко уклонился от того, чем бы ему следовало быть. Конечно, словарь мой, по числу слов, главнейше пополнился словами предложными, которые считаются как бы менее важными; но и непредложных добавочных слов сравнительно не мало<sup>1</sup>, а предлогные, по свойству языка нашего и для полноты его, не менее дороги: надо только уметь владеть ими, как владеет народ, по верному чутью, и они-то и заменят нам неуклюжие составные слова, на чужой лад.

Большая часть полных глаголов, особенно предложных, дают непосредственно *четыре* существительных: два среднего рода — одно из них от неопределенного или длительного вида, другое от окончательного; два остальные, одно мужеского, другое женского рода, одинаково относятся к обоим видам. Объяснять и толковать их, в значении глагола своего, нечего; в сем случае я, для краткости, предпочел грамматическую отметку, потому что она верна, хотя, сколько знаю, доселе нигде не была еще показана; называю существительные эти: *длительным, окончательным и общим*; иногда бывает еще *однократное*. Например, от *посевать, посеять*: *посеванье* длит., *поселянье* оконч., *посев* и *посевка* общ.; от *наступать, наступить*: *наступанье* длит., *наступленье* оконч., *наступ*, *наступка* общ.

Первые два существительных среднего рода, длиннее и нередко диковаты на слух, особенно если мы примемся сочинять их сами, как недавно сочинили пущенное в ход словечко *исчезновение*. Это производство славянское или языка церковного. Два последних существительных, муж<ского> и женск<ого> рода, русского склада; они короче, убористее, легче на язык, удобнее применяются, по более общему значению своему, да и выражают не одно только действие по глаголу, а вызывают также понятие о качестве этого действия — *отделка не чиста, набивка тюфяка нехороша*, т.е. работа, — да сверх того означают и самый предмет. При всем том мы их не любим, не знаю за что, а предпочитаем первые, как бы длинны и неуклюжи они ни были, и даже составители словарей большую часть этих слов упустили из виду. Но в этих коротких словах заключена вся жизнь и сила глагола; из них легко образовать и новые выражения, где это нужно, придавая только приличное окончание. Я ставлю их при глаголах всюду и стараюсь, приводимыми примерами, обращать на них внимание читателя.

При самых простых, обиходных глаголах в словарях наших недостает половины производных:

При гл<аголе> *давать* у меня прибавлено, против других словарей, 11 слов: *дажба* (даванье), *дачница*, *давица*, *даватель*, — *ница*, *датчик*, — *чица*, *дагельный*, *дательный*, *дательствовать*, *давасы* литки, могарычи.

При гл<аголе> *давить* 14 слов; при гл<аголе> *досиживать*— 12; при гл<аголе> *жалеть*— 19; при гл<аголе> *дарить*— 26; при гл<аголе> *жать*— 14; *жевать*— 17; *жечь*— 10; *гнестить*— 13; при сущ<ес- твительном> *голос*— 11 слов; при *глина*— 12, при *год*— 17 и т.д. Я не выбираю на выбор, а беру примеры сподряд.

Вот образчики народных слов, которых нет ни в одном из словарей наших, а два или три из них в областном словаре объяснены однобоко или неверно:

*Белынь*, обширная, вовсе чистая прогалина, перелесье, окруженное лесом: *чаяли из лесу вышли, а на белынь выбежали*. *Просека*, слово известное: прорубленная через лес дорога; а *пробадь*, дорога, усажанная по сторонам деревьями, аллея. *Полбм*, крутой поворот дороги; *сверток*, косой, уклонный поворот. *Увей*, весь простор, захватываемый тенью леса или одинокого дерева, от восхода и до заката солнца: *увей* образует двурогую кривую, или *уши*, это утренний и вечерний увей: они сливаются к середине с полуденным увеем, самым коротким. «Под увеем хлеб плохо родится». Едва ли слово это найдется на каком-либо ином языке.

*Слетье*, все съедомое, что Бог дал в лето, кроме зернового хлеба: овощ, ботва, картофель, репа, плоды и проч. *Ныне слетья Бог дал, в подспорье хлебу*. *Сынь*, зерновой запас: хлеб, семя, в продажу или в погрузку гужем либо водой.

1

Всего прибавлено до 80 тысяч слов.